



Measurement Canada
An agency of Industry Canada

Mesures Canada
Un organisme d'Industrie Canada

APPROVAL No. - NE D'APPROBATION

AE-1009

NOTICE OF APPROVAL

Issued by statutory authority of the Minister of Industry
for:

AVIS D'APPROBATION

Émis en vertu du pouvoir statutaire du ministre de
l'Industrie pour:

TYPE OF DEVICE

Instrument Transformer: Current

TYPE D'APPAREIL

Transformateur de mesure: courant

APPLICANT

REQUÉRANT

Siemens AG
Power Transmission and Distribution Group (EV)
Medium Voltage Division (EV M)

Koldestrasse 16
D-91052 Erlangen
Germany

MANUFACTURER

FABRICANT

KG Ritz Messwandler GmbH & Co
Salomon-Heine-Weg 72
D-20251 Hamburg
Germany

MODEL(S)/MODÈLE(S)

RATING/ CLASSEMENT

4MC4345 XD

2000/1000-5 A

Accuracy Class / Classe de précision: 0.3B1.8

Rating factor / Facteur de surcharge: 1.0

Frequency / Fréquence: 60 Hz

Voltage Class / Catégorie de tension: 0.7 kV

NOTE: This approval applies only to meters, the design, composition, construction and performance of which are, in every material respect, identical to that described in the material submitted, and that are typified by samples submitted by the applicant for evaluation for approval in accordance with sections 13 and 14 of the Electricity and Gas Inspection Regulations. The following is a summary of the principal features only.

REMARQUE: Cette approbation ne vise que les compteurs dont la conception, la composition, la construction et le rendement sont identiques, en tout point, à ceux qui sont décrits dans la documentation reçue et pour lesquels des échantillons représentatifs ont été fournis par le requérant aux fins d'évaluation, conformément aux articles 13 et 14 du Règlement sur l'inspection de l'électricité et du gaz. Ce qui suit est une brève description de leurs principales caractéristiques.

SUMMARY DESCRIPTION:**DESCRIPTION**

The 4MC4345 XD is a window type resin encapsulated current transformer, and intended for indoor use.

RATIOS / TAPS

The following ratios and taps are approved for revenue metering:

2000 - 5A ($Z_1 - Z_3$) 0.3B1.8
1000 - 5A ($Z_1 - Z_2$) 0.3B1.8

EVALUATED BY

Alain Gagné
Approvals Examiner
Tel: (613) 952-2259
Fax: (613) 952-1754

DESCRIPTION SOMMAIRE:**DESCRIPTION**

Le 4MC4345 XD est un transformateur de type fenêtre encastré à la résine, et est conçue pour une utilisation intérieure..

RAPPORTS / ENROULEMENTS

Les rapports et l'enroulements suivants sont approuvés aux fins de facturation:

ÉVALUÉ PAR

Alain Gagné
Examinateur d'approbations
Tél: (613) 952-2259
Fax: (613) 952-1754

APPROVAL No. - NE D'APPROBATION

AE-1009



APPROVAL:

The design, composition, construction and performance of the meter type(s) identified herein have been evaluated in accordance with regulations and specifications established under the Electricity and Gas Inspection Act. Approval is hereby granted accordingly pursuant to subsection 9(4) of the said Act.

The sealing, marking, installation, use and manner of use of meters are subject to inspection in accordance with regulations and specifications established under the Electricity and Gas Inspection Act. The sealing and marking requirements are set forth in specifications established pursuant to section 18 of the Electricity and Gas Inspection Regulations. Installation and use requirements are set forth in specifications established pursuant to section 12 of the Regulations. Verification of conformity is required in addition to this approval for all metering devices excepting instrument transformers. Inquiries regarding inspection and verification should be addressed to the local inspection office of Industry Canada.

APPROBATION:

La conception, la composition, la construction et le rendement du(des) type(s) de compteurs identifié(s) ci-dessus, ayant fait l'objet d'une évaluation conformément au Règlement et aux prescriptions établis aux termes de la Loi sur l'inspection de l'électricité et du gaz, la présente approbation est accordée en application du paragraphe 9(4) de la dite Loi.

Le scellement, l'installation, le marquage, et l'utilisation des compteurs sont soumis à l'inspection conformément au Règlement et aux prescriptions établis aux termes de la Loi sur l'inspection de l'électricité et du gaz. Les exigences de scellage et de marquage sont définies dans les prescriptions établies en vertu de l'article 18 du Règlement sur l'inspection de l'électricité et du gaz. Les exigences d'installation et d'utilisation sont définies dans les prescriptions établies en vertu de l'article 12 du dit règlement. Sauf dans les cas des transformateurs de mesure, une vérification de conformité est requise. Toute question sur l'inspection et la vérification de conformité doit être adressée au bureau local d'Industrie Canada.

Original copy signed by:

René Magnan, P. Eng
Director
Approval Services Laboratory

Copie authentique signée par:

René Magnan, ing.
Directeur
Laboratoire des services d'approbation

Date: **OCT 13 2000**

Web Site Address / Adresse du site internet:

<http://mc.ic.gc.ca>